

I - ARABAKO BATZAR NAGUSIAK ETA ARABAKO LURRALDE HISTORIKOAREN FORU ADMINISTRAZIOA

Arabako Foru Aldundia

KULTURA ETA KIROL SAILA

37/2022 Foru Agindua, otsailaren 16koa. Onestea arte eszeniko eta musikaletan trebatzeko ekintzetarako laguntzen 2022ko deialdi publikoa

Kultura eta Kirol Sailak, bere eskumenen esparruan, urtero egiten du laguntzen deialdi publikoa, gazteen arte eszeniko eta musikalen arloko garapena eta trebakuntza sustatzeko.

Beharrezkotzat jotzen da ekimen horri eustea, eta aztertu dira nahitaezko txostenak.

Horregatik, eta dagozkidan ahalmenak erabiliz, honako hau

XEDATZEN DUT

Lehenengoa. Onestea 2022ko ekitaldian arte eszeniko eta musikaletan trebatzeko ekintzetarako laguntzen deialdi publikoa, zeina erantsitako I. eranskina baita.

Bigarrena. Deialdiko eskaera orria onestea, zeina foru agindu honen II. eranskina baita.

Hirugarrena. Deialdia honako hauek arautzen dute: Kultura eta Kirol Sailaren norgehiagoka bidezko dirulaguntzak arautzeko oinarri orokorrak onetsi zituen Foru Gobernu Kontseiluaren azaroaren 12ko 50/2019 Foru Dekretuak (2019ko azaroaren 20ko ALHAO, 134. zk.), zeina martxoaren 2ko 7/2021 Foru Dekretuak aldatu baitzuen; eta ebazpen honen eranskinean xedatutakoak.

Laugarrena. Foru agindu honen bidez araututako laguntzak Arabako Foru Aldundiaren 2022ko gastuen aurrekontuko 70105. G/334700/48000702 "Bekak: arte trebakuntza eta sorkuntza" partidaren kontura ordainduko dira, eta gehieneko zenbatekoa, guztira, 20.000 euro izango da (lerroa: 70.091; zorpekin erreferentzia: 105.570).

Bosgarrena. Ebazpenak emateko sei hilabeteko epea izango da, deialdia ALHAOn argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera. Epe hori igaro eta esanbidezko ebazpenik eman ez bada, ulertuko da eskaerari ezezkoa eman zaiola, nahiz eta ondoren ebazpena eman ahal izango den.

Seigarrena. Laguntza eman edo ukatzen duen ebazpenaren berri emango zaie eskatzaileei banan-banan, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legeak 42. eta 43. artikuluetan aurreikusten dituen moduetan.

Zazpigarrena. Foru agindu hau ALHAOn argitaratuko da, eta argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera izango ditu ondorioak.

Zortzigarrena. Ebazpen honek administrazio bidea agortzen du. Dena dela, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legeak 123. artikuluan xedatzen duenaren arabera, aukerako berraztertze errekurtsoa jar dakioko Kultura eta Kirol Saileko foru diputatuari, hilabeteko epean, egintza hau argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera, edota zuzenean aurkaratu daiteke administrazioarekiko auzien jurisdikzioan bi hilabeteko epean, egintza hau argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera, dagokion administrazioarekiko auzietarako epaitegian, Administrazioarekiko Auzien Jurisdikzioa arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legeak 46.1 artikuluan ezarritakoaren arabera.

Vitoria-Gasteiz, 2022ko otsailaren 16a

Kultura eta Kirol Saileko diputatua
ANA M. DEL VAL SANCHO

Kultura zuzendaria
M^a INMACULADA SÁNCHEZ ARBE

I. eranskina**ARTE ESZENIKO ETA MUSIKALETAN TREBATZEKO
EKINTZETARAKO LAGUNTZEN 2022KO DEIALDIA****1. artikulua. Xedea**

Deialdi honen xedea da dirulaguntzak ematea pertsona fisikoei, arte eszeniko (dantza, antzerkia, zirkua eta mimoa) eta musikalen arloetako banakako espezializazio trebakuntza sustatzeko, hain zuzen toki hauetan egiten dena: unibertsitateak, goi eskolak, nazioarteko eskolak, goi mailako kontserbatorioak, dantza eskolak, antzerki eskolak, zirku eskolak eta, oro har, artearen arloko trebakuntza zentroak, Euskal Autonomia Erkidegotik kanpo daudenak.

Berariaz kanpoan uzten dira oinarrizko prestakuntzako ikasketa arautuei lotutako proiektuak edo eszenaratzea edo muntaketa dakartenak.

Deialdi hau Kultura eta Kirol Sailaren norgehiagoka bidezko dirulaguntzak emateko oinarri arautzaileak onetsi zituen Foru Gobernu Kontseiluaren azaroaren 12ko 50/2019 Foru Dekretuak eta haren ondoko aldaketek arautzen dute.

2. artikulua. Laguntzak emateko prozedura

Laguntzak norgehiagoka bidez emango dira.

3. artikulua. Aurrekontu egozpena

Laguntza hauek emateko aurrekontu muga 20.000 eurokoa da, eta gastua Arabako Foru Aldundiaren 2022ko gastuen aurrekontuko 70105. G/334700/48000702 "Bekak: arte trebakuntza eta sorkuntza" izeneko partidaren kontura egingo da.

4. artikulua. Laguntza motak eta gehieneko zenbatekoak

Deialdi honek laguntza mota hauek hartzen ditu barnean, zenbatekoari eta gauzatze tokiari dagokienez:

TOKIA	ZUZKIDURA, EUROTAN
Atzerrian egin beharreko espezializazioa	5.000
Euskal Autonomia Erkidegotik kanpo eta Estatuaren barruan egin beharreko espezializazioa	3.000

Laguntzak emango dira 2022. urtearen barruan egingo diren 250 orditik gorako trebakuntza espezializatuko proiektuetarako.

5. artikulua. Onuradunak eta baldintzak

Deialdi honetako dirulaguntzak pertsona fisikoek eskatu ahal izango dituzte, ezaugarri hauek betetzen bazituzten 2022ko urtarrilaren 1ean:

– 18 urte beteta eta 30 urte bete gabe izatea.

– Azken hiru urteetan etenik gabe errolatuta egon izana Arabako Lurralde Historikoko edo Trebiñuko enklabeko edozein udalerritan. Salbuespen bakarra onartuko da: erroldan baja eman izana laguntza eskaeraren xedea den trebakuntza jasotzeko tokira joan behar izateagatik; egoera hori agirien bidez egiaztatu beharko da.

Ezin daitezke laguntza hauen onuradun izan Arabako Foru Aldundiak sustatutako laguntzen aurreko bi deialditan espezialitate edo arlo berbererako laguntza jaso dutenak.

Halaber, ezin daitezke laguntza hauen onuradun izan Arabako Lurralde Historikoko Dirulaguntzei buruzko urriaren 19ko 11/2016 Foru Arauak 12.2. artikuluan jasotako egoeretakoren batean daudenak.

6. artikulua. Eskaerak eta aurkeztu beharreko agiriak

Laguntza hauek eskuratzeko interesa duten pertsonak ondoko agiri hauek aurkeztu beharko dituzte, idatziz edo irudiz hizkuntza ez-sexista erabiliz:

- a) Eskaera, II. eranskin moduan argitaratzen den ereduaren arabera.
- b) NANaren fotokopia.
- c) Azken hiru urteetan Arabako Lurralde Historikoko edo Trebiñuko enklabeko edozein udalerritan etenik gabe erroldatuta egon dela adierazten duen ziurtagiria.
- d) Laguntza eskatzen duen pertsonaren curriculum vitae-a, eskaeraren xede den jakintza arloko trebakuntza eta espezializazioari eta esperientziari buruzko egiaztagiri egokiak erantsita. Zerrendatu bai baina agiririk erantsi ez zaien ekintzak ez dira kontuan hartuko.
- e) Garatu beharreko trebakuntza proiektuaren azalpen memoria.
- f) Laguntza eskaeraren xedea den trebakuntzan onartua izan dela dioen ziurtagiria.
- g) Proiektua egin nahi den herrialdeko hizkuntzaren behar besteko ezagutza —elkarrizketa mailan— duela egiaztatzen duen agiria, baldin atzerrian egiten bada eta hizkuntza ofiziala ez bada Euskal Autonomia Erkidegoan berezko hizkuntza gisa onartuta daudenetako bat.

Eskatzaileek emandako datuak Arabako Foru Aldundiak tratatuko ditu eta “Kultura sustapena”ren tratamenduetara sartuko dira, Arabako Lurralde Historikoan kultura jarduera sustatzeko. Datu pertsonalen tratamenduari dagokionez, honako hauetan ezartzen dena aplikatuko da: batetik, datu pertsonalak babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikoa; bestetik, Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Erregelamendua, pertsona fisikoak babestekoa dena datu pertsonalak tratatzeari eta datuen zirkulazio libreari dagokionez.

7. artikulua. Eskaerak aurkeztea eta epea

1. Eskaerak, 6. artikuluan eskatutako agiriekin batera, toki hauetakoren batean aurkez daitezke:
 - Arabako Foru Aldundiaren Erregistro Orokorrean.
 - Ogasunak Gasteizen, Laudion eta Guardian dituen bulegoetako erregistroan.
 - Arabako Foru Aldundiaren egoitza elektronikoko Agiriak telematikoki aurkeztea hautatuz gero, egoitza elektronikoko eskuragarri dagoen berriazko izapidearen bidez egin beharko da.
 - Administrazio Publikoaren Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legeak 16.4 artikuluan ezarritako gainerako erregistroetatik edozeinetan.
2. Eskaerak aurkezteko hogeita hamar egun naturaleko epea egongo da oinarri hauek ALHAOn argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera kontatuta.
3. Eskaerak forma egokian aurkeztu ezean, edo deialdi honetan eskatutako agiriren bat falta bada, errekerimendua egingo zaio interesdunari hamar eguneko epean falta diren datuak eta agiriak aurkezteko. Adierazi den epean hala egiten ez badu, bere eskaerari uko egiten diola iritziko da, eta artxibatu egingo da, dagokion ebazpena eman ondoren. Pertsona berak deialdi honetan bideratutako laguntza bakarra eskatu ahal izango du.

8. artikulua. Prozedura izapidetzea eta balioespen irizpideak

Arabako Foru Aldundiko Kultura eta Kirol Saileko Kultura Ekintza Zerbitzua izango da prozedura izapidetzeko organo eskuduna.

Hauek izango dira balioespen irizpideak:

- a) Eskatzailearen curriculum vitae-a: gehienez 70 puntu lortu ahalko ditu, honela banatuta:
 - 30 puntu, gehienez ere: laguntza eskaeraren xedea den arloko trebakuntzaren balioespena.
 - 40 puntu, gehienez ere: laguntza eskaeraren xedea den arloko esperientziaren eta hartan egindako jardueren balioespena.
- b) Egingai den proiektuaren interesa: 30 puntu emango dira, gehienez ere.

9. artikulua. Ebazpena eta jakinarazpena

1. Balioespen batzorde batek egingo du laguntzak emateko proposamena. Batzorde horren osaeran emakumeen eta gizonen ordezkartza orekatua izango da, Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako otsailaren 18ko 4/2005 Legeak 3.7 artikuluan ezarritakoaren arabera, eta honako kide hauek izango ditu:

- Batzordeburua: Kultura zuzendaria edo hark eskuordetutako pertsona.
- Batzordekideak: Kultura Ekintza Zerbitzuaren burua eta Kultura Zuzendaritzari atxikitako teknikari bat.
- Idazkaria: Kultura eta Kirol Saileko Idazkaritza Teknikoko Zerbitzuko teknikari bat; hitza izango du, baina botorik ez.

2. Eskabideak balio judizio baten mende dauden irizpideen arabera ebaluatzeko, balioespen batzordean aditu profesional independenteek parte hartu ahaliko dute. Aditu horiek erantzukizunpeko adierazpen bat aurkeztu beharko dute, honako hauek adieraziz: Sektore Publikoaren Araubide Juridikoaren urriaren 1eko 40/2015 Legean aurreikusitako abstentzio kausetan ez daudela sartuta, konfidentzialtasuna bermatzen dutela, emandako dokumentazioa ez dutela erabiliko proiektuen balioespena ez den beste helburu baterako, deialdi honetan ezarritako irizpideen arabera, eta, ebazpen proposamena eman ondoren, espedienteetako dokumentazio guztia suntsitu egingo dutela, edo jatorrizkoak badira, prozeduraren instrukzio organoari itzuliko diotela. Izendapen horiek Kultura eta Kirol Saileko diputatuaren ebazpen baten bidez onetsiko dira, eta ebazpen hori ALHAOn argitaratuko da, interesdunek errefusatzeko duten eskubidea baliatu ahal izan dezaten, lege ezarritako egoera eta baldintzetan.

3. Batzorde horrek, aurkeztutako eskaeren balioespena ikusita, beka hauek guztiz edo partzialki esleitu gabe uztea proposa dezake.

Balioespen batzordeak txosten bat egingo du, non jasoko baita onuradun izateko baldintzak betetzen dituzten eskaera guztien zerrenda ordenatua. Zerrenda hori erabiliko da onuradunek emandako laguntzari uko egiten badiote edo laguntza onartzen ez badute.

Baldin eta laguntza jaso dezakeen azken eskatzaileari ezin bazaio gehieneko dirulaguntza eman diru esleipen nahikorik ez dagoelako, esleitu daitekeen gainerako zenbatekoaz lagunduko da diruz.

Merezimenduetan berdinketa badago, lehentasuna izango dute azken hiru ekitaldietan sail honen laguntzarik jaso ez duten pertsonak aurkeztutako eskaerak.

4. Deialdi honetako beken emakida Kultura eta Kirol Saileko diputatuaren foru agindu baten bidez ebatziko da, ikusita zer dioen balioespen batzordearen txostenak, eta onuradunei haren berri emango zaie, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legeak 42. eta 43. artikuluetan xedatutakoaren arabera.

Ebazpenak administrazio bidea amaitzen du; beraz, Administrazioarekiko Auzietarako Jurisdikzioa arautzen duen uztailaren 13ko 29/1998 Legeak 46.1 artikuluan xedatutakoari jarraituz, haren aurka administrazioarekiko auzi errekurtsoa aurkeztu ahal izango da, administrazioarekiko auzietarako kasuan kasuko epaitegietan. Horretarako, bi hilabete izango dira, ebazpena jakinarazi eta hurrengo egunetik aurrera.

Zuzenean aurkaratu ezean, nahi izanez gero, errekurtsoa aurkeztu ahal izango da ebazpena eman duen organoan, hilabeteko epean, jakinarazpena jaso ondorengo egunetik aurrera, bat etorritik Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legeak 123. artikuluan xedatutakoarekin.

Beka eskaerak gehienez ere sei hilabeteko epean ebatziko dira, deialdia ALHAOn argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera. Epe hori igaro eta eskaerari buruzko esanbidezko ebazpenik eman ez bada, ulertuko da eskaerari ezezkoa eman zaiola, nahiz eta ondoren ebazpena eman ahal izango den.

10. artikulua. Laguntza ordaintzea

Laguntzari dagokion PFEZaren atxikipena egingo zaio, eta ordainketa honela egingo da:

- a) Zenbatekoaren ehuneko 70, laguntza ematen den unetik aurrera.
- b) Gainerako ehuneko 30a, gauzatutako proiektuari buruzko memoria aurkezten denean.

11. artikulua. Laguntzen onuradunen betebeharrak

Beka hauek eskuratzeko eskaerak aurkezteak berekin dakar oinarri hauetan ezartzen diren arauak espresuki eta baldintzarik gabe onartzen direla. Horrez gain, hauek dira onuradunen betebeharrak:

a) Arabako Lurralde Historikoaren Dirulaguntzen urriaren 19ko 11/2016 Foru Arauaren 13. artikuluan oro har ezarritakoak.

b) Euskal Autonomia Erkidegoko Emakumeen eta Gizonen berdintasunerako 4/2005 Legean eta Emakumeen eta Gizonen berdintasun Eragingarrirako 3/2007 Lege Organikoan jasotako printzipioak eta betebeharrak bete behar dira.

c) Berariaz jakinarazi behar da emandako laguntza onartzen dela, hura emateko jakinarazpena jasotzen denetik hamabost egun balioduneko epean. Epe horretan laguntza onartzen ez bada, laguntzari uko egin zaiola ulertuko da.

d) 2022ko abenduaren 9ra arteko epea izango dute egindako lanari buruzko amaierako memoria aurkezteko. Horren barruan, besteak beste, proiektuaren zuzendaritzaren ardura duen pertsonak edo erakundeak emandako asistentzia ziurtagiria jaso beharko da, proiektuak irauten duen ordu kopurua adierazten duena, baita pertsona edo erakunde horrek emandako ebaluazio ziurtagiri bat ere.

e) Egindako jardueri buruzko datuak eta agiriak eman behar dituzte, Kultura eta Kirol Sailak hala eskatzen dienean. Era berean, Ogasun, Finantza eta Aurrekontu Sailak, Kontuen Epaitegiak edo beste erakunde eskudun batzuek eskatutako informazioa ere emango dute.

f) Onuradun guztiek konpromisoa hartzen dute bekaren gaiari buruzko kontzertu, ekitaldi eta abarretan profesionalki parte hartzeko, gutxienez behin eta Foru Aldundiarekin adostu ondoren, horregatik inolako kontraprestaziorik jaso gabe.

12. artikulua. Agiriak itzultzea

Azkenean onuradun ez diren eskatzaileek aukera izango dute aurkeztutako agiriak jasotzeko, eskaera salbu, laguntzen ebazpena jakinarazten denetik aurrera, hilabeteko epean. Ezarritako epea igaro ondoren, Kultura eta Kirol Sailean aurkeztutako eta jaso gabeko agiriak suntsitu egingo dira.

13. artikulua. Bateriaezintasunak

Deialdi honetako laguntzak bateragarriak dira proiektu bererako jaso daitezkeen beste batzuekin, bai eta interesduna edozein erakunde, korporazio, pertsona publiko edo pertsona pribaturekin lotzen duen kontratu edo estatutu bidezko lotura dakarten soldatak eta bestelako ordainsariak jasotzearekin ere. Dena den, laguntza hau eman aurretik, inguruabar horien berri eman eta berariazko baimena eskatu behar zaio Kultura Zuzendaritzari.

14. artikulua. Dirulaguntza itzultzea

Esleitutako dirulaguntzak itzuli egin beharko dira Arabako Lurralde Historikoaren Dirulaguntzei buruzko urriaren 19ko 11/2016 Foru Arauak ezarritako kasuetan.

Onetsitako dirulaguntzaren kontura jasotako kopuruen itzulketa zuzenbide publikoko diru sarreratzat hartuko da eta haren kobrantza Ekonomia eta Aurrekontu Araubidearen abenduaren 18ko 53/1992 Foru Arauak II. tituluko I. kapituluan aurreikusten duenarekin bat etorritik egingo da.

15. artikulua. Interpretazioa


Oinarri hauek interpretatzerakoan zalantzaren bat sortuz gero, Arabako Foru Aldundiaren Kultura eta Kirol Sailak ebatziko du.

16. artikulua. Publizitatea

Deialdi hau ALHAOn argitaratuko da. Halaber, www.araba.eus eta www.kulturaraba.eus/es/ web orrien bidez ere zabalduko da.

17. artikulua. Azken klausula

Oinarri hauetan xedatuta ez dagoen guztian, honako hauei jarraituko zaie: urriaren 19ko 11/2016 Foru Araua, Arabako Lurralde Historikoaren Dirulaguntzena; abenduaren 18ko 53/1992 Foru Araua, Arabako Lurralde Historikoko Ekonomia eta Aurrekontu Araubidearena; Aurrekontua Egikaritzeko Foru Araua, indarrean dagoena; urriaren 1eko 39/2015 Legea, Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearena; 3/2007 Lege Organikoa, Gizonen eta Emakumeen berdintasun eragingarriakoa; 4/2005 Legea, Euskal Autonomia Erkidegoko Emakume eta Gizonen berdintasunerakoa, eta aplikatzekoa den gainerako araudia.

 <p>Arabako Foru Aldundia Diputación Foral de Álava</p> <p>www.araba.eus</p>	<p>Arte Eszenikoen eta Musikalen prestakuntza ekintzatarako laguntza eskaera (eranskina)</p> <p>2022</p> <p>Solicitud de ayuda para acciones formativas en Artes Escénicas y Musicales (anexo II)</p>
	<p>Kultura eta Kirol Saila Departamento de Cultura y Deporte</p>

Eskaera zk. ■ N° Solicitud Eskaera data ■ Fecha Solicitud

--	--

(Administrazioak betetzeko ■ A cumplimentar por la Administración)

ESKATZAILEA ■ SOLICITANTE

Identifikazio agiria ■ Documento identificativo <input type="checkbox"/> NAN DNI <input type="checkbox"/> AIZ NIE <input type="checkbox"/> Besteren bat Otro			Identifikazio zk. ■ N° identificativo <input style="width: 100%;" type="text"/>			Sexua ■ Sexo <input type="checkbox"/> Emakumea Mujer <input type="checkbox"/> Gizona Hombre		
Izena ■ Nombre <input style="width: 100%;" type="text"/>		Lehen abizena ■ Primer apellido <input style="width: 100%;" type="text"/>			Bigarren abizena ■ Segundo apellido <input style="width: 100%;" type="text"/>			
Helbidea (kalea) ■ Domicilio (calle) <input style="width: 100%;" type="text"/>				Zk. ■ Núm. <input style="width: 40px;" type="text"/>	Letra <input style="width: 40px;" type="text"/>	Eskra. ■ Escal. <input style="width: 40px;" type="text"/>	Solairua ■ Piso <input style="width: 40px;" type="text"/>	Aldea ■ Mano <input style="width: 40px;" type="text"/>
Herraldea ■ País <input style="width: 100%;" type="text"/>	Probintzia ■ Provincia <input style="width: 100%;" type="text"/>	Udalerría ■ Municipio <input style="width: 100%;" type="text"/>	Herría ■ Localidad <input style="width: 100%;" type="text"/>	P. K. ■ C. P. <input style="width: 100%;" type="text"/>				
Posta elektronikoa ■ Correo electrónico <input style="width: 100%;" type="text"/>					Jaiotze data ■ Fecha nacimiento <input style="width: 100%;" type="text"/>			
Telefonoa ■ Teléfono <input style="width: 100%;" type="text"/>	Mugikorra ■ Móvil <input style="width: 100%;" type="text"/>	Faxa ■ Fax <input style="width: 100%;" type="text"/>						

JAKINARAZPENETARAKO HELBIDEA ■ DOMICILIO A EFECTOS DE NOTIFICACIÓN POSTAL

(Ez da bete behar eskatzailearen datuekin bat egiten badute ■ No rellenar si coincide con los datos de la persona solicitante)


Helbidea (kalea) ■ Domicilio (calle) <input style="width: 100%;" type="text"/>				Zk. ■ Núm. <input style="width: 40px;" type="text"/>	Letra <input style="width: 40px;" type="text"/>	Eskra. ■ Escal. <input style="width: 40px;" type="text"/>	Solairua ■ Piso <input style="width: 40px;" type="text"/>	Aldea ■ Mano <input style="width: 40px;" type="text"/>
Herraldea ■ País <input style="width: 100%;" type="text"/>	Probintzia ■ Provincia <input style="width: 100%;" type="text"/>	Udalerría ■ Municipio <input style="width: 100%;" type="text"/>	Herría ■ Localidad <input style="width: 100%;" type="text"/>	P. K. ■ C. P. <input style="width: 100%;" type="text"/>				

LEGEZKO ORDEZKARIA ■ REPRESENTANTE LEGAL

(Bete behar da eskatzailea adingabea bada ■ Rellenar si la persona solicitante es menor de edad)

Identifikazio agiria ■ Documento identificativo <input type="checkbox"/> NAN DNI <input type="checkbox"/> AIZ NIE <input type="checkbox"/> Besteren bat Otro			Identifikazio zk. ■ N° identificativo <input style="width: 100%;" type="text"/>			Sexua ■ Sexo <input type="checkbox"/> Emakumea Mujer <input type="checkbox"/> Gizona Hombre		
Izena ■ Nombre <input style="width: 100%;" type="text"/>		Lehen abizena ■ Primer apellido <input style="width: 100%;" type="text"/>			Bigarren abizena ■ Segundo apellido <input style="width: 100%;" type="text"/>			
Posta elektronikoa ■ Correo electrónico <input style="width: 100%;" type="text"/>								
Telefonoa ■ Teléfono <input style="width: 100%;" type="text"/>	Mugikorra ■ Móvil <input style="width: 100%;" type="text"/>	Faxa ■ Fax <input style="width: 100%;" type="text"/>						

Orria ■ Hoja 1/5

 <p>Arabako Foru Aldundia Diputación Foral de Álava</p> <p>www.araba.eus</p>	<p>Arte Eszenikoen eta Musikalen prestakuntza ekintzatarako laguntza eskaera (eranskina)</p> <p>2022</p> <p>Solicitud de ayuda para acciones formativas en Artes Escénicas y Musicales (anexo II)</p>
	<p>Kultura eta Kirol Saila Departamento de Cultura y Deporte</p>

BANKUEN DATUAK ■ DATOS BANCARIOS (Banku helbideratzearen datuak aldatu badira bete soilik ■ Complimentar únicamente en el caso de modificación de los datos de la domiciliación bancaria)

BANKUA ■ BANCO	
IBAN	SWIFT

<p>FINANTZA ENTITATEAK bete behar du ■ A rellenar por la ENTIDAD FINANCIERA</p> <p><i>Finantza entitatearen adostasuna (sinadura eta zigilua)</i> ■ Conforme entidad financiera (firma y sello)</p> <p>Kontu korrontearen eskatzaileak doakion hirugarrena bera behar du izan ■ La titularidad de la cuenta bancaria debe coincidir con la persona solicitante</p>	<p>ESKATZAILEAK bete behar du ■ A rellenar por la persona SOLICITANTE</p> <p>ADIERAZI BI AUKERETAKO BAT ■ INDICAR UNA DE LAS DOS OPCIONES:</p> <p><input type="checkbox"/> Alta eskatzen da Arabako Foru Aldundiaren Hirugarren moduan ■ Se solicita el alta como Tercero de la Diputación Foral de Álava.</p> <p><input type="checkbox"/> Bankuko datuak eguneratzea eskatzen da, dagoeneko altan egonik Arabako Foru Aldundiaren hirugarren moduan ■ Se solicita la puesta al día de los datos bancarios como Tercero de la Diputación Foral de Álava ya dado de alta.</p>
--	--


ESKATZEN DUEN ARLO ETA LAGUNTZA MOTA (Adierazi X batez) ■ AREA Y MODALIDAD DE AYUDA QUE SOLICITA (indicar con una X)

<input type="checkbox"/>	Arte Eszenikoen Arloa ■ Área Artes Escénicas	<input type="checkbox"/>	Adierazi laguntza mota ■ Indicar modalidad:	
<input type="checkbox"/>	Musika-arten Arloa ■ Área Artes Musicales	<input type="checkbox"/>	Adierazi laguntza mota ■ Indicar modalidad:	

ESKATUTAKO LAGUNTZAREN XEDE DEN PRESTAKUNTA ESPEZIALIZATUA ■ FORMACIÓN
ESPECIALIZADA PARA LA QUE SE SOLICITA AYUDA

Laguntzaren xede den prestakuntza ■ Formación para la que se solicita la ayuda	
Trebakuntza-zentroa ■ Centro de formación	
Hiria ■ Ciudad	
Herrialdea ■ País	

Orria ■ Hoja 2/5



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

Arte Eszenikoen eta Musikalen prestakuntza ekintzatarako laguntza eskaera (eranskina)
2022
Solicitud de ayuda para acciones formativas en Artes Escénicas y Musicales (anexo II)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

ESKATUTAKO BESTE LAGUNTZA BATZUK ■ OTRAS AYUDAS SOLICITADAS


Entitatea ■ Entidad	Kontzeptua ■ Concepto	Eskatutako zenbatekoa ■ Importe solicitado	Emandako zenbatekoa ■ Importe concedido

PERTSONA INTERESDUNAREN ERANTZUKIZUN-ADIERAZPENA ■ DECLARACION RESPONSABLE DE LA PERSONA INTERESADA

Eskatzailearen betekizunak betetzeari buruzko adierazpena ■ Declaración del cumplimiento de requisitos del solicitante:

- Pertsona eskatzaileak betetzen ditu laguntza hauen onuradun izateko deialdian zerrendatutako baldintzak.** ■ La persona solicitante cumple los requisitos enumerados en la convocatoria para ser beneficiaria de estas ayudas.
- Ez du zehapen administratibo edo penalik diru-laguntza edo laguntza publikoak jasotzea eragozten dion epai irmo baten bidez, ez eta horretarako ezgaitzen duen legezko debekurik ere, berariaz aipatuta generoagatik edo sexu-orientazioagatik diskriminazioa egiteagatik gertatutakoak (dagokion zehapenean ezarritako aldian).** ■ No está sancionada penal o administrativamente mediante sentencia firme que le imposibilite obtener subvenciones o ayudas públicas, ni estar incurso en prohibición legal alguna que le inhabilite para ello, con mención expresa a las que se hayan producido por incurrir en discriminación por razón de género u orientación sexual (durante el periodo impuesto en la correspondiente sanción).
- Ez du konkurtso-deklarazioa eskatu, ez da kaudimengabetzat jo edozein prozeduratan, ez dago konkurtsoan deklaraturik, ez dago esku-hartze judizialaren mende edo ez dago esku-hartze judizialaren mende Konkurtso Legearen arabera desgaitu bada, konkurtsoa kalifikatzeko epaian ezarritako desgaikuntza-aldia amaitu gabe.** ■ No ha solicitado la declaración de concurso, no ha sido declarada insolvente en cualquier procedimiento, no se halla declarada en concurso, no está sujeta a intervención judicial o no ha sido inhabilitada conforme a la Ley Concursal, sin que haya concluido el período de inhabilitación fijado en la sentencia de calificación del concurso.
- Ez du ekarri, errudun deklaraturik izateko kausagatik, Administrazioarekin egindako edozein kontraturen suntsiarazpen irmorik.** ■ No ha dado lugar, por causa de la que hubiese sido declarada culpable, a la resolución firme de cualquier contrato celebrado con la Administración.
- Pertsona fisikoa ez dago bateraezintasun-kasuren batean, gai horiek arautzen dituen araudian ezarritakoaren arabera.** ■ No está incurso la persona física en alguno de los supuestos de incompatibilidades en los términos establecidos en la normativa que regule estas materias.
- Egunean ditu diru-laguntzak itzultzeko betebeharrak.** ■ Se halla al corriente del pago de obligaciones por reintegro de subvenciones.
- Egiazkoak eta osoak dira eskabide honetako datu guztiak, bai eta aurkeztutako dokumentazio guztia ere.** ■ Son ciertos y completos todos los datos de la presente solicitud, así como toda la documentación presentada.

Orria ■ Hoja 3/5



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

Arte Eszenikoen eta Musikalen prestakuntza ekintzatarako laguntza eskaera (eranskina)
2022
Solicitud de ayuda para acciones formativas en Artes Escénicas y Musicales (anexo II)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

Erantzukizunpeko adierazpen edo komunikazio bati gehitzen zaion edozein datu edo informazio funtsean zehatza ez bada, faltua bada edo falta bada, edo Administrazio eskudunaren aurrean erantzukizunpeko adierazpena aurkezten ez bada, adierazitakoa betetzen dela egiaztatzeko eskatzen den dokumentazioa aurkezten ez bada, edo jakinarazpena egiten bada, ukitutako eskubidea edo jarduera gauzatzeko jarraitu ezin izango da gertaera horien berri jakiten den unetik. Sor litezkeen erantzukizun penal, zibil edo administratiboak (Administrazio Publikoen Administrazio Prozedura Erkidearen urriaren 1eko 39/2015 Legearen 69.4 artikulua).

La inexactitud, falsedad u omisión, de carácter esencial, de cualquier dato o información que se incorpore a una declaración responsable o a una comunicación, o la no presentación ante la Administración competente de la declaración responsable, la documentación que sea en su caso requerida para acreditar el cumplimiento de lo declarado, o la comunicación, determinará la imposibilidad de continuar con el ejercicio del derecho o actividad afectada desde el momento en que se tenga constancia de tales hechos, sin perjuicio de las responsabilidades penales, civiles o administrativas a que hubiera lugar (Artículo 69.4 de la Ley 39/2015, de 1 de octubre, del Procedimiento Administrativo Común de las Administraciones Públicas)

DATUAK BABESTEKO OINARRIZKO ARGIBIDEA ■ INFORMACIÓN BÁSICA SOBRE PROTECCIÓN DE DATOS

Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko 2016/679 (EB) Araudiak xedatutakoari jarraituz, jakinarazten dizugu eman dizkiguzun datuak Arabako Foru Aldundiak tratatuko dituela eta "Kultura sustapena" tratamenduetan erantsiko direla, helburu honekin: Kultura jarduera sustatzea Arabako Lurralde Historikoan.

Bermatzen dugu datuak isilpean gordeko direla, eta ez zaizkiola jakinaraziko beste inori, legez ezarritako kasuez kanpo.

Aukeran izango duzu datuetan sartu, haiek zuzendu, ezereztu, haien aurka egin eta tratamendua mugatzeko eskubideak erabiltzea, zeinak DBEOK aitortzen baititu, eta, horretarako, Egoitza Elektronikoz baliatu ahalko zara www.araba.eus atarian edo Arabako Foru Aldundiaren Erregistroaren bulegora jo ahalko duzu (Probintzia plaza, 5, 01001 PK, Gasteiz -Araba).

Argibide gehiago:

<https://web.araba.eus/eu/tratamenduen-lege-ohar-hedatua>

Con objeto de dar cumplimiento a lo establecido en el Reglamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo y del Consejo de 27 de abril de 2016 (RGPD), le informamos que los datos que usted nos facilita van a tratados por la Diputación Foral de Álava y se van a incorporar en los tratamientos de "Promoción cultural" para la finalidad de promocionar la actividad cultural en el Territorio Histórico de Álava.

Garantizamos la confidencialidad de sus datos, no siendo comunicados a terceras personas fuera de los supuestos habilitados legalmente.

Usted podrá ejercitar sus derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición y limitación que reconoce el RGPD a través de la Sede Electrónica en www.araba.eus, o dirigiéndose a la Oficina de Registro de la Diputación Foral de Álava, Plaza de la Provincia, 5, CP 01001 Vitoria - Gasteiz (Álava).

Para más información:

<https://web.araba.eus/es/aviso-legal-ampliado>

- Berariaz baimena ematen dut nire datu pertsonalak Arabako Foru Aldundiak trata ditzan, baldin eta laguntza hau kudeatzeko helburuz bada. ■ Manifiesto mi consentimiento expreso para que Diputación Foral de Álava (DFA) trate mis datos personales para la finalidad de gestionar esta ayuda.

(Tokia eta data ■ Lugar y fecha)

Eskatzailearen/ordezkararen sinadura ■ Firma de la persona solicitante/representante

Orria ■ Hoja 4/5



Arabako Foru
Aldundia
Diputación
Foral de Álava
www.araba.eus

**Arte Eszenikoen eta Musikalen prestakuntza ekintzatarako
laguntza eskaera (eranskina)**

2022

Solicitud de ayuda para acciones formativas en Artes Escénicas y
Musicales (anexo II)

Kultura eta Kirol Saila

Departamento de Cultura y Deporte

ERANTSITAKO AGIRIAK ■ DOCUMENTACIÓN QUE SE ADJUNTA

(Adierazi dagokiona ■ Marcar lo que corresponda)

- NANaren fotokopia.** ■ Fotocopia del DNI.
- Azken hiru urteetan Arabako Lurralde Historikoko eta/edo Trebiñuko enklabe edozein udalerritan etenik gabe erroladatuta egotearen ziurtagiria.** ■ Certificado de estar empadronada de forma ininterrumpida durante los últimos tres años en cualquiera de los municipios del Territorio Histórico de Álava y/o enclave de Treviño
- Curriculum eta laguntza eskatuko den arloan egindako ikasketen egiaztagiriak bai eta espezializazio ikasketenak ere.** ■ Curriculum Vitae y documentos acreditativos relativos a la formación y especialización en la disciplina objeto de la solicitud.
- Egin nahi den proiektuaren azalpen memoria.** ■ Memoria explicativa del proyecto formativo.
- Laguntzaren xede den prestakuntzan onartu izanaren ziurtagiria.** ■ Certificado de admisión en la formación para la que se solicita la ayuda.
- Atzerriko hizkuntza elkarrizketa mailan behar beste dakiela egiaztatzen duen agiria.** ■ Documento que acredite el conocimiento suficiente, a nivel de conversación, del idioma del país donde pretenda realizar el proyecto.